

LA PROTESTA HUMANA

Periodico anarquista

SUSCRIPCIÓN
 Trimestre \$ 1,00
 Semestre \$ 2,00
 Año \$ 4,00
 Pago adelantado

Sale todos los Sábados

Número suelto: DIEZ CENTAVOS

Dirección:
G. LAFARGA
 Calle Rivadavia 1784
 BUENOS AIRES

LAS HUELGAS Y LA AUTORIDAD

El papel repugnante que están representando las autoridades de la provincia con motivo de las huelgas de Campana y Zárate pone de manifiesto una vez más la parcialidad con que proceden los agentes del Estado cuando los trabajadores, usando de su razón y de su derecho, se disponen a defender sus intereses por los únicos medios que la ley, hecha por y para la burguesía, les concede: la asociación y la huelga.

A penas iniciado el movimiento obrero en esas dos poblaciones, hemos visto enseguida a la autoridad arrastrarse a los pies de los capitalistas causantes del conflicto por su imbécil orgullo y su egoísmo, y proceder a la represión de los trabajadores sin informarse, ni saber, ni querer conocer si esos esclavos del trabajo son exigentes ó justos al pedir se aumenten sus jornales con unos misereros centavos, ó si sus explotadores son una rúca de miserables que proceden como negreros al negarlos, no obstante haber amasado su fortuna colosal con sudor de pobres.

La autoridad, cuya misión según dicen es de proteger al débil y garantizar el derecho de todos, la vemos una vez más en esta clase de conflictos concurrir con sus fusiles á sostener á los fuertes y poderosos contra las reclamaciones siempre cortas de los débiles y oprimidos.

Lo que sucede en Zárate y Campana es inaudito y vergonzoso para un país libre. Han pensado los obreros pedir algo de lo mucho que diariamente se les roba, se han puesto en huelga para conseguirlo, y la autoridad, lejos de indagar de qué parte estaba la razón y la justicia, se ha puesto enseguida al lado del capital, y de golpe y porrazo llenado de fuerza armada ambas poblaciones, prontamente a terminar hasta con el último de esos obreros que cometen el horrendo delito de pensar en no morir de hambre y de fatiga.

Y eso lo que parece se ha propuesto conseguir el gobierno con sus factores de fuerza ya que no pueden conseguirlo las empresas explotadoras del frigorífico y de la fábrica de papel.

¿Pero es que acaso el obrero trabaja de, produciendo para enriquecer á esas empresas de bandidos de guante blanco tiene la obligación de morir de hambre? ¿Es que el obrero no tiene derecho á exigir á cambio de la fuerza muscular que vende junto con su sangre y su vida el precio que le da la gana?

¿Acaso esos obreros huelguistas de Zárate y Campana no tienen razón de exigir á las empresas de negreros á las cuales enriquecen, que su misero sueldo sea aumentado en una miseria más?

No la tienen para los capitalistas y no deben tenerla para el gobierno que asocia su fuerza á la del capital y se presenta como una potencia invencible contra la débil organización de los obreros.

Pero éstos deben indicar á ambos enemigos que si la tienen, y que si hoy se les desatiende, que si á sus humildes peticiones se contesta con la bafa y el escarnio, y que si á sus demostraciones pacíficas se les responde con la violación de sus derechos, con el atropello y los fusiles, ellos, los trabajadores, deben demostrar que, si no hoy, mañana poseerán elementos suficientes para hacer entrar en razón á capitalistas y gobernantes.

Si los capitalistas desoyen las peticiones por justas que sean, si la autoridad cierra los centros obreros, si disuelve las organizaciones por medio de sus esbirros, si manda sus escuadrones contra las manifestaciones pacíficas y si la huelga y al boicot y todos los medios pacíficos y legales fracasan hundidos por la arbitrariedad, los trabajadores harán saber que todo eso no les asusta puesto que poseen un medio de lucha para vencer á la burguesía superior á todos los nombrados y este es: la Huelga General.

DESAFUEROS DE UN MAJAGRANZAS

En esta prensa criolla se revela, de vez en cuando, cada bastísimo capaz de meter miedo al más tímido entorpecido por donde pasean sus merbitaceos y hereditarios alifafes los y las caras de mico que se pasan la vida falsificando su raquítica humanidad y dirigiéndose de la cama al tocador, y del tocador al corso de Palermo. Si hicieramos caso de las bravuconadas con que á menudo se desuelgan quienes ni aún capaces serían de sostener sus estúpidas frases, si á un torneo de discusión se les invitase, no ganaríamos para sustos! Más no hay que asustarse, que los bravos que así amenazan con la policía son, por lo común, unos siete metros que de puro enclenques apenas pueden caminar sobre las patas traseras.

Decimos esto porque *El Diario*, de triste memoria por sus baticadas de nene que aún no llegó al periodo de sarampión, en su número del día 6 del corriente sufrió un ataque de epilepsia de esos que en él son tan comunes y desesperados.

Bajo los títulos *Evangelistas trashumantes — Demasías á corregir — Italia y la Argentina*, se nos presenta el mismo personaje flatulento á quien no hace mucho tuvimos ocasión de zarandear desde estas mismas columnas, con motivo de las niñerías con que intentó sentar plaza de vación sesudo. Por sí el estilo y la enjundia de su garrapateo no fueran suficiente á presentárnoslo con la misma indumentaria y modales que en aquella ocasión le atribuímos, y no sin razón, está el vocablo «medium» á que el aprendiz de literato tiene mucho cariño no obstante desconocer su significado. Moreira en persona vuelve á campear en esa garbanía criolla, bodrio de frases hechas y chaparreo refranesco á que apejan los chiriménes adonados.

En ese desgraciado artículo, baldón para la prensa argentina y tortura de rotativas, se ataca de una manera no menos soez que cobarde á hombres cuyo único delito consiste en sostener y propagar de un modo franco y altivo las convicciones enclavadas en su espíritu y adquiridas tras largos estudios y meditaciones sobre las vergonzosas realidades de la vida social; delito de que fué reo el mismo Cristo á quien adoran los que, de ser sus coetáneos, le hubieran asesinado y se hubieran repartido su túnica. Gori y Rondani son vapuleados por un herabrás sin agallas, y con ellos lo son todos los que sin pertenecer al místico rebaño de Cristo creen que es un deber sagrado enseñar al que no sabe. Pues mal que pese al cretinato que habla de cosas que no entiende, aquí hay muchos ignorantes como él que es necesario desbrozar para que no entorpezcan el progreso, y hay muchos gándules de co-turpo que necesitan ser desenmascarados para que el pueblo ponga en lugar seguro la faltriquera donde guarda los centavos sudados á mares el día anterior.

«El doctor anarquista que vivió algunos años en este país hospitalario», el diputado socialista Rondani y cuantos como ellos vienen á descorrer el velo con que se disfrazan, á la vista de la lejana Europa, las llagas americanas, «portan una contribución á la cultura y al adelanto material del país objeto de su acción, que no puede ser apreciada ni remotamente por cualquier zarramplín de chiripá y facón acostumbrado á oficiar de sación entre la «correntinada sobria» y á ejercer de sotacómite entre la «ingrada» y la «gallegada de illo tempore», — huérfas faltas de ideales y de energías para repeler las procaçidades de ciertos retoños pampeanos que para vergüenza de la civilización sudamericana aún pretenden imponer su bárbaro atavismo, disfrazándolo con soberanías nacionales y con otras entidades metafísicas de mayor enflaire que no valen un comino ante el concepto científico de la vida social y ante el imperativo de los deberes y derechos del hombre en la sociedad moderna. No pretendemos erigirnos en defensores del «doctor anarquista» — nuestro compañero y amigo Pedro Gori, cuyo nombre teme estampar *El Diario* — ni del diputado socialista

Dino Rondani. Al primero le sobran armas para anonadar y confundir en el ridículo á los mercenarios de la prensa, que cuando está lejos le tiran piedras y cuando está entre ellos le adulan y hasta temen ofenderle calificándolo de anarquista; el segundo está presente y nada le será más fácil que rechazar á los bárbaros que pretenden cercenarle sus derechos de propagandista. Aunque adversarios, somos bastante leales y sinceros para colocarnos de su lado en esta estúpida é inconsistente acusación que le dirige un diario que desconoce completamente los graves problemas sociales y los deberes que acompañan á los que á su estudio se consagran.

Gori, Barzini y Rondani hubieran sido unos perfectos caballeros, dignos de los mayores cumplimientos, si en vez de consagrarse á descubrir la verdad y exponerla á los hombres se hubieran limitado á dar y aceptar una docena de banquetes, á dar unas cuantas vueltas por las Avenidas acompañados de un mentor oficial que les cantara de corrido todas las maravillas de esta Jauja americana; pero no vinieron á llenar el buche ni á dejarse engañar con halagos y letanías, y ahí está como se hicieron acreedores del odio con que los obsequian los ganzápiros que viven muy tranquilos mientras el pueblo se revuelca en el lodo y la mentira. Y cosa singular: los caballeres que truenan contra los predicadores y redentores, reclaman para sí el derecho del apostolado de las clases obreras para defenderlas «contra estas contaminaciones exóticas»; y dan consejos, y por una cara compasiva y tierna como beatos... para que se defiendan las tradiciones y la soberanía nacional, dos trastos viejos que ni merecen ser nombrados, pero que conviene recordar á cada instante para que los espíritus sencillos creen á ojos cerrados en la necesidad de tutores.

Los evangelistas «trashumantes» que tanta inquina producen á *El Diario* hacen uso de un perfecto derecho repitiendo á los trabajadores y á quien ame la verdad, lo que, según el colega, dijo Sarmiento en el discurso del Coliseo: «Si os empeñáis en presentaros pacientes y sumisos os tratarán como á presidiarios.» Y el pueblo, que aquí como allí es tratado peor aún que grey de presidiarios por lo paciente y sumiso que por lo regular se presenta, tiene motivos sobrados para ensayar medios de manumisión. Con la prédica y sin la prédica de los trashumantes no quiere continuar siendo la bestia pacífica que rumia sus dolores al compás de los latigazos; y se organiza en legión compacta y formula sus exigencias y se rebela, y como dirían los literatos de tierra adentro conchavados en *El Diario*, se le va no más al humo y á los dios Capital y á todos sus satélites que viven á expensas de los microbios patógenos que se desarrollan en el organismo del obrero sometido á privaciones sin cuento y á faenas bestiales. Y al hacer esto, el obrero practica lo que *El Diario* dice que dijo Napoleón: lucha por lo que no tiene, por el pan, por la vivienda, por el vestido, por la educación de los hijos, por la satisfacción de sus necesidades físicas, morales é intelectuales; — en la suposición de que los redactores de *El Diario*, aunque microcefalos de marca mayor, no lo serán tanto que nieguen al obrero el derecho á nutrir el estómago y á evacuarlo cuando le venga en gana aunque, como el cura del cuento andaluz, en vez de un *Siglo Futuro* eche mano á un ejemplar de *El Diario* con ilustraciones y todo y lo embellezca con un agregado de orlas estilo modernista. ¿Que la soberanía nacional sufre un yueico con estas atribuciones que se toma el obrero? ¿Que no tiene el respeto que merece? Bueno: pues que lo procure si quiere y sino también, que al obrero ni le vá ni le viene en ello. Cada una lucha por lo que necesita y no tiene; y como en este aire «sano y nuevo» el obrero no tiene el pan cotidiano, cómo no lo tiene en los otros aires viejos y achacosos sin excluir la magna Suiza, la libre Suiza, puesto que allí como aquí hay explotados y explotadores, víctimas y verdugos, sabios y cretinos, es natural que luche por conquistarlo aun poniendo en un brete las amadísimas soberanías y tradiciones de *El Diario*.

Que este pan no existe en la medida necesaria pueden atestiguarlo setecientos cincuenta mil, por lo menos, de los obreros mil italianos que, según *El Diario*, existen en la Argentina todos dichosos, amados y reventando de gordos. Y aún agrega el muy camueso que como un mentís á la propaganda Barzini la Argentina pide á Italia cien mil brazos para levantar las colosales cosechas de este año, lo cual según nuestra cuenta y suponiendo que no haya mancos por el medio daría un total de cincuenta mil cabezas que vendrían á descornarse por un misero jornal que nunca duraría más de dos meses; cincuenta mil desgraciados que vendrán, si vienen, á repartirse el hambre con muchos más, tal vez, de cincuenta mil que andan rodando por el inmenso territorio de la República con la bolsa del mendicante á la espalda, solicitando aquí un mate amargo, allí un «churrasco», más allá un poco de chela y un rincón de la estancia para pernoctar; cincuenta mil embaucados que vendrán á reforzar la competencia en beneficio del explotador, á encoger la espiná dorsal durante las primeras semanas de noviciado, á servir de escarnio al comisario de campaña y á cuanta sabandija tiene parte en el presupuesto de la nación. ¡Valiente argumento saca á cuenta *El Diario*! Como si no estuviéramos cansados de conocer las tretas de que se valen los gobiernos para reclutar ciertas candidas deslumbrándolos con falsos espejismos de un porvenir que nunca vá más allá del cambio de tiranos; como si el más sordo no supiera de sobra las mañas de que son capaces los estadistas para llevar al exterior una propaganda falsa y rastrea que reconstruya, aunque no sea más que momentáneamente, el crédito perdido!

Según las teorías torquemadescas del zascandil de la Avenida de Mayo los extranjeros no tienen derecho á pregonar lo que consideran de común utilidad, no lo tienen á difundir ideales de justicia, á luchar por la libertad de sus iguales, á ser hombres conscientes! No tienen más derecho que el de visitar ésta tierra en calidad de *touristes* ó de viajantes de alguna casa bancaria europea que venga á ofrecer mercaderías de libros esterlinas á un crecido interés. «No hay para qué discutir doctrinas ni enarcar si quiera de ellas; estacazo y tante tieso á quienquiera que venga á anunciar buenas nuevas sociales. El extranjero debe conformarse con todas las barrabasadas americanas, ó de lo contrario, prepararse para que lo descoynten. ¿Querria decirnos el atón para quien el extranjero es síndromo de enemigo ó de pacífico pollino, si en las luchas que precedieron á la decantada independencia argentina no figuran en primera fila extranjeros que dieron su sangre?»

Mientras los sabios de mayor renombre y de todos los credos se interesan en el estudio y solución del magnífico pleito social, cualquier petimetre que por equivocación cambió las plumas y el arco de la época del descubrimiento por el traje de persona civilizada, se mete á despotricar y á resolver aquel pleito invocando al jefe de policía. Es el mayor alarde de imbecilidad que puede esperarse de quienes hacen de la pluma un comercio asqueroso y de la conciencia un albañal!

Y terminamos aquí porque verdaderamente repugna tratar con una prensa corrompida por el centavo pringoso; con una prensa ignorante, voluble, é incapaz de colocarse en un terreno donde sea posible aniquilarla con la lógica de la ciencia y de los hechos. Su representante más caracterizado es *El Diario*. Ya lo saben los trabajadores; lo sabemos los extranjeros que nos sentimos hombres en todas las tierras y nos reímos á mandíbula batiente de soberanías y tradiciones.

—Altair.

Panaderos.—Se reunió todo el gremio mañana domingo á las ocho y media a. m., en la calle Victoria 2475, para tomar acuerdos sobre la agencia de colocaciones sostenida por los patronos.

Las cinco secciones del ramo se hallan de acuerdo para el caso y recomiendan la asistencia á todo el gremio

El cooperativismo ANTE LAS ESCUELAS SOCIALES

Rástanos solamente examinar las aplicaciones de las cooperativas de consumo. Tienen éstas, sobre las ya criticadas, la ventaja de desarrollar en el individuo el sentimiento de solidaridad, ammorarado, por tanto, las tendencias egoístas.

El número de las cooperativas de consumo ha crecido grandemente desde que Roberto Owen, después de haber fracasado en sus sociedades comunistas, se consagró a fomentar aquéllas.

De los datos recogidos por Bancel, resulta que hay actualmente en Inglaterra 1,655 sociedades cooperativas de consumo; 1,330 en Alemania; 1,197 en Francia; 748 en Italia; 600 en Dinamarca; 200 en Suiza; 150 en Holanda; 71 en España; 12 en Portugal; varias en la India, y una en la Guadalupe, fundada por y para negros.

Las ventajas inmediatas que se pueden obtener de las cooperativas de consumo, son: además de la baratura en la mercadería, las siguientes: es igualdad de precio el cooperador adquiere productos de buena calidad en lugar de los adulterados, por los comerciantes, en caso de necesidad no se ve el obrero desamparado y arrojado en brazos de la usura. Por otra parte, merced á estas agrupaciones, la mayor parte de las veces el asociado dispone de una sala para reuniones y de un gabinete de lectura, lo que le permite instruirse y le incita á ocuparse de las cuestiones sociales.

En el seno del socialismo de estado ó autoritario, se manifiestan distintas tendencias. Los marxistas son resueltos adversarios del cooperativismo. Se comprende bien esta oposición en quienes todo lo esperan del parlamentarismo, y nada, ó casi nada, de la acción económica del proletariado. Si Carlos Marx pudo llamar desdichosamente á Roberto Owen el padre de las fábricas y de las tiendas cooperativas, cualquier obrero de nuestros días podría llamar á Marx el gran fabricante de los charlatanes parlamentarios y de los amañadores de leyes.

No obstante esta oposición rabiosa de los socialistas parlamentarios á toda acción económica de la masa, no faltan socialistas partidarios del cooperativismo democrático. Bancel cita á Benoit, Malon, César de Paeppe, Demblon, Vandervelde, Luis Bertrand, Aulsebrook y Laurence Gronlund.

De Paeppe escribía en 1890: "En el seno del movimiento obrero contemporáneo, el trade unionismo, el cooperativismo, el mutualismo, el intervencionismo, el colectivismo y el comunismo, en lugar de ser tendencias ó concepciones antagónicas, son, á nuestros ojos, tentativas de realización, cada vez más completas de una misma idea: la asociación, la solidaridad, la socialización. Son diversas etapas de un mismo viaje hacia este ideal: cada uno para todos: todos para cada uno."

En el congreso cooperativo internacional celebrado en París (1889), César de Paeppe se expresó en el mismo sentido. Los delegados bálgas á este congreso propusieron la adopción de las resoluciones siguientes: "El fin de las sociedades cooperativas debe ser trabajar por la emancipación del estado social en su conjunto, y, en particular, contribuir á la emancipación de la clase obrera."

Reconociendo el congreso que las sociedades cooperativas tienen por objeto: 1.º El mejoramiento de la suerte de los obreros por la adquisición en grande escala y el reparto de los productos de primera necesidad, y, sobre todo, de primera calidad, que ha de reportarles un bienestar inmediato.

2.º Que una vez que la gran masa de los trabajadores tenga á su servicio el consumo, habrá adquirido por ese hecho el dominio de la producción, que no es más que el complemento del consumo; 3.º Por lo tanto: "El congreso invita á todos los trabajadores á unirse á las sociedades cooperativas de consumo que tengan por fin único la emancipación económica y social."

Como se ve por lo expuesto, los partidarios belgas de la cooperación mantenían un espíritu eminentemente socialista, lo que se explica, según Bancel, por el hecho de que en Bélgica es donde mejor se ha adaptado el cooperativismo á las aspiraciones colectivistas.

De aquí resulta: 1.º Conquista de la industria comercial; 2.º Conquista de la industria manufacturera; y 3.º Conquista de la industria agrícola. Como se ve, M. Guide presenta un programa completo. Su tendencia es verdaderamente democrática y socialista.

Busca por este medio facilitar la emancipación del proletariado, ya que como aspiración final sostiene la necesidad de la toma de posesión de los instrumentos del trabajo por los cooperativistas de producción, que emite subvenciones y asociadas á las de consumo.

Según expresa el mismo Bancel, extrñándose de la oposición de la escuela libertaria al cooperativismo, el sistema de M. Ch. Guide tiene por motor la iniciativa individual; por medio, la libre asociación; por fin, una transformación legal y pacífica, y es inocente de todo pacto con el Estado.

De hecho, el neocooperativismo democrático rompe los moldes antiguos y entra de lleno en la moderna corriente libertaria. Ciertamente que está lejos de presentarse revolucionario. La naturaleza misma del procedimiento es antagónica con el espíritu de rebeldía. Toda forma de cooperación se funda en un principio de lenta transformación y de pacífica y gradual conquista de los medios de existencia, por lo que excluye los procedimientos revolucionarios.

Mas, al punto á que el cooperativismo ha llegado por la evolución de sus tendencias, no será prudente que el socialismo revolucionario, empujando este avance, se beneficie del neocooperativismo y lo asocie á sus esfuerzos por la definitiva emancipación del proletariado?

Plantemos así una grave cuestión que divide á los obreros militantes y á las diversas escuelas sociales. En el seno del socialismo de estado ó autoritario, se manifiestan distintas tendencias. Los marxistas son resueltos adversarios del cooperativismo. Se comprende bien esta oposición en quienes todo lo esperan del parlamentarismo, y nada, ó casi nada, de la acción económica del proletariado.

En el seno del socialismo de estado ó autoritario, se manifiestan distintas tendencias. Los marxistas son resueltos adversarios del cooperativismo. Se comprende bien esta oposición en quienes todo lo esperan del parlamentarismo, y nada, ó casi nada, de la acción económica del proletariado.

En el seno del socialismo de estado ó autoritario, se manifiestan distintas tendencias. Los marxistas son resueltos adversarios del cooperativismo. Se comprende bien esta oposición en quienes todo lo esperan del parlamentarismo, y nada, ó casi nada, de la acción económica del proletariado.

En el seno del socialismo de estado ó autoritario, se manifiestan distintas tendencias. Los marxistas son resueltos adversarios del cooperativismo. Se comprende bien esta oposición en quienes todo lo esperan del parlamentarismo, y nada, ó casi nada, de la acción económica del proletariado.

En el seno del socialismo de estado ó autoritario, se manifiestan distintas tendencias. Los marxistas son resueltos adversarios del cooperativismo. Se comprende bien esta oposición en quienes todo lo esperan del parlamentarismo, y nada, ó casi nada, de la acción económica del proletariado.

En el seno del socialismo de estado ó autoritario, se manifiestan distintas tendencias. Los marxistas son resueltos adversarios del cooperativismo. Se comprende bien esta oposición en quienes todo lo esperan del parlamentarismo, y nada, ó casi nada, de la acción económica del proletariado.

En el seno del socialismo de estado ó autoritario, se manifiestan distintas tendencias. Los marxistas son resueltos adversarios del cooperativismo. Se comprende bien esta oposición en quienes todo lo esperan del parlamentarismo, y nada, ó casi nada, de la acción económica del proletariado.

En el seno del socialismo de estado ó autoritario, se manifiestan distintas tendencias. Los marxistas son resueltos adversarios del cooperativismo. Se comprende bien esta oposición en quienes todo lo esperan del parlamentarismo, y nada, ó casi nada, de la acción económica del proletariado.

En el seno del socialismo de estado ó autoritario, se manifiestan distintas tendencias. Los marxistas son resueltos adversarios del cooperativismo. Se comprende bien esta oposición en quienes todo lo esperan del parlamentarismo, y nada, ó casi nada, de la acción económica del proletariado.

DESDE CAMPANA

Noviembre 12.

Compañeros de LA PROTESTA HUMANA

Aquí la policía sigue cometiendo abusos. Llevaron varios compañeros presos por el único delito de pasar por la calle. Pararse en una esquina dos ó tres obreros es causa de amonazas y atropellos. Los esbirros armados hasta los dientes, ostentan insolentemente su fuerza. Anoche llegaron 25 soldados que se dice van á trabajar al frigorífero. Mejor, ya verán lo que son estos explotadores de pobres que vienen á defender!

A la sociedad de estivadores le roban la bandera que tenía izada, un sargento y varios bandidos á sus ordenes. Posible es que se les condecore. Reina solidaridad inmensa entre los obreros, que se hallan exasperados por tanta brutalidad como aquí impera.

Anoche hubo reunión en el Centro Obrero de Zárate, asistiendo á ella más de cuarenta personas entre hombres y mujeres. Hablaron los compañeros Troitiño y Garfagnini de la Federación Obrera, y la compañera Virginia Bolten de Rosario. El mayor entusiasmo embargaba los corazones. Todos los gremios, inclusive la fábrica de papel, están allí en huelga, menos el frigorífero.

Porque no hallándose organizado para la resistencia sino para la colocación y el recreo, mal saldrá en sus propósitos de mejora. El más elemental conocimiento de la causa obrera enseña que lo indispensable para conseguir algo de la burguesía es hallarse sólidamente organizados para la resistencia y para la solidaridad con los demás obreros.

Esto es lo que ante todo debe hacer el gremio de cocineros y sus afines: ponerse al nivel de los demás trabajadores, y entonces no solo triunfará en sus deseos, sino que también acabará con las infames agencias explotadoras llamadas de colocación, donde se les esquilma.

De las huelgas en pié, continúa la de alparateros y la de los fundidores de la casa Zamboni. Ambas siguen su curso regular.

DESDE CHILE

Valparaiso, Noviembre de 1902.

Tema de algunos comentarios ha sido en estos últimos días las resoluciones del anunciado Congreso Obrero que se celebró en la capital los días 17 y 20 del pasado setiembre. Este congreso anunciado con algunos meses de anticipación, fué un nuevo fracaso, un nuevo insulto lanzado por los políticos de oficio y explotadores de la clase trabajadora á la frente de los proletarios en general.

Este conato de congreso, preparado en las antecámaras de los ministerios, por los que en toda ocasión han medrado á costa de los trabajadores, contó con el apoyo oficial por haber sus organizadores (sic) hecho la formal promesa de que á él no concurriría ningún anarquista ó individuo que no aceptaran las conclusiones que ya se tenían preparadas.

Mientras en el congreso se tramaba uno de los más inauditos atentados contra la libertad del pensamiento, en Valparaiso la Liga de las Sociedades obreras se ponía de acuerdo sobre los trabajos presentados, y nosotros, condecorados de los planes de algunos farsantes apodados de socialistas, planteábamos la cuestión, y conseguimos que esta acordara que no se aceptaba la exclusión hecha en los delegados por Valparaiso.

Lebemos advertir que la mesa directiva del congreso había solicitado pasaje por ferro-carril y vapores, dentro de la República para todos los delegados, lo que el gobierno, por intermedio del ministro, prometió con la promesa de las exclusiones.

Pues bien; como en esos días llegara á Valparaiso el San Martín con la delegación portadora de la paz, el intendente de este puerto llamó al presidente de la Liga y le hizo ver la conveniencia que había en que las sociedades obreras hicieran una gran manifestación á dicha comisión, lo que fué tenazmente combatido por nosotros; haciendo ver que en ningún caso podíamos arastrarnos á los pies de los que habían hecho a saltar el local de la Federación Obrera Argentina, que no podíamos los obreros agasajar á una institución que era la peor enemiga de los trabajadores, puesto que en toda ocasión esta descargaba su sable sobre los

trabajadores cuando estos levantan su voz en defensa de sus derechos, y logramos que se acordara celebrar un gran meeting por la paz y como protesta del atropello de que días antes habían sido víctimas los trabajadores argentinos.

Al saber esto el intendente llamó á algunos presidentes de sociedades y les dió trescientos pesos para que compraran un album con una placa de oro y la hicieran firmar por todos los presidentes de sociedades de obreros, para regalárselo á la comisión militar y esto fué aceptado y hecho por los mismos que dos días antes habían acordado lo contrario; solo los presidentes de la Federación Obrera de Resistencia de Valparaiso, la de Viña del Mar, y la Federación Obreros de Imprenta protestaron de semejante acto de servilismo y humillación, no siendo esto un obstáculo para que los graves y concienzudos presidentes de las sociedades viejas fueran á quemar incienso á los pies de los tiranos.

El primer acuerdo de la Liga había sido comunicado al ministro antedicho por el intendente, y este aviso llegó en los precisos momentos en que la mesa directiva del Congreso Obrero pedía los pasajes ofrecidos, á lo que se negó redondamente el ministro y solo dió 500 para toda la República, después de haber sabido que se humillaban ante la famosa comisión militar, dando como una limosna la tercera parte de los pasajes prometidos.

Entre tanto la autoritaria mesa directiva, de la que era secretario José Tomas Diaz, mandaba carta tras carta y telegramas, y hasta hizo una gira especial á Valparaiso, donde quedó definitivamente acordado la exclusión de todos los elementos más avanzados que pudieran obstruir la política del congreso.

A pesar de habérsenos negado el pasaje á que teníamos derecho, fuimos por cuenta nuestra á la capital y asistimos á la apertura del congreso, al que asistieron como trescientos delegados y un regular número de guardianes y agentes secretos, pedidos por la anarquista mesa directiva para resguardar el orden.

Lo primero que el congreso hizo fué enviar un caloroso aplauso al gobierno por la protección dispensada á los trabajadores, al mismo gobierno que aplaudió las matanzas de trabajadores llevadas á cabo por la policía en Santiago, Coronel, Iquique, etc. etc.

Después se trató de la exclusión de los anarquistas, la que se llevó á cabo con el voto del ex-anarquista José T. Díaz, pasándose enseguida á discutir los temas propuestos.

Demás está decir que ningún delegado que desarrollara algún tema, concretándose solamente á pedir al gobierno una ley que redujera el trabajo á 9 horas, una ley para reglamentar el trabajo, otra para los accidentes y así sucesivamente, resultando un verdadero congreso de pedigrúes, acordando al clausurarse las sesiones mandar representantes al parlamento, que trabajen por el mejoramiento del pueblo.

Por fin gran banquete costeado por diputados, ministros y aspirantes, como que ya empiezan los trabajos para la renovación del Congreso Nacional.

He aquí la labor del primer congreso obrero de Chile, una completa nulidad, ahogado con la indiferencia de todos los trabajadores honrados, hastiados ya de farsas y mentiras políticas.

Valiente congreso obrero el que acuerda apoyar al gobierno por unos cuantos pasajeros... como si los trabajadores no tuvieran derecho á eso y mucho más.

Como si lo anterior no fuera suficiente afrenta, para este resignado pueblo, sus embarradores lo invitaron á llevar á cabo el fracasado desfile de días anteriores, abriendo calle enseguida, presentando sus estándares á la burguesía que concurriría á un gran baile que se daba en honor de los ilustres delegados, y mientras esto sucedía, mientras se votaban cientos de miles de pesos para bailes, banquetes, ejercicios militares, excursiones, etc. etc., los trabajadores de la maestraza de los ferro-carril del Estado se veían obligados á declararse en huelga, exigiendo el pago de sus escasos jornales, que no se había hecho por falta de plata.

Además, los pocos elementos tratan de reabrir el centro de Estudios Sociales, que funcionará en el local del gremio de panaderos, para lo que cuenta con una pequeña biblioteca que tiene á disposición del público; también dará conferencias todas las semanas.

Este centro propone recoger por folletos de propaganda, los siguientes de los que tiene una regular cantidad: A los Jóvenes de Kropotkin y Patria de Hamon.

Su dirección por correo es: A. Muñoz, casilla 788, Valparaiso. Sin más, os saluda vuestro y de la R. S. Magno Espinosa.

DEL INTERIOR

Puerto de Bahía Blanca.—El viernes de la semana pasada dió la primera conferencia en la Casa del Pueblo de esta localidad el Dr. Rondani. Su discurso versó en general sobre los males que afligen á la clase trabajadora, recomendaron como adecuado para aminorar su intensidad, la organización gremial y la federación, que, al progresar con la conciencia obrera, se conviertan en colectividades cooperativas de producción y consumo, eliminando al capital inútil.

Concluyó al cabo de una hora, obsequiándonos disimuladamente con una pequeña catilinaria electoral, que fué recibida con marcadas muestras de indiferentismo, de lo cual nos felicitamos los compañeros conscientes.

El domingo siguiente dió otra conferencia en el mismo local, bastante lleno de trabajadores. No se sabe por qué estaba esa mañana Rondani furioso contra los anarquistas y arremetió en su discurso contra nosotros y nuestra táctica. Nos metió el programa mínimo por los ojos y nos incitó á inscribirnos en los padrones electorales, cosa que no hará ningún obrero de ésta, pues el que más y el que menos está harto de esas farsas.

Invitó al que no estuviera conforme á que hiciera las objeciones oportunas. Algún compañero estaban dispuesto á realizar la controversia, pero un pequeño incidente que enardeció bastante los ánimos, lo impidió.

Sin embargo, el conferenciante pudo recoger en la reunión muchas demostraciones que le darian á comprender que aquí no cuela la política menuda.

La Sociedad de Estivadores engrosa cada día con numerosos trabajadores que acuden á ella, alentados por los éxitos alcanzados por la federación del gremio.

La Plata.—La conferencia organizada en ésta por el Circulo de Estudios Sociales para conmemorar el 11 de Noviembre, en la que tomó parte el compañero Montesano, estuvo sumamente concurrida. Hablaron los compañeros Marconi y J. B. Rúa, el primero sobre Dios y el Estado y el segundo sobre la fecha que se conmemoraba, con mucho éxito. A continuación tomó la palabra el compañero Montesano, recordando las infamias de la tragedia de Chicago. El público quedó sumamente impresionado por la peroración de nuestro amigo, escuchándose muchos aplausos.

No hubo tal conferencia sobre socialismo y anarquismo organizada por los socialistas, como bombásticamente anunció La Prensa. Lo que hubo fué un discurso pronunciado por Torcelli sobre otro tema distinto á 24 personas contadas que, según cuentan, salieron muy escamadas por el tiempo que perdieron.

REVISTA DEL EXTERIOR

Bélgica.—El número de Le Réveil de Trévillers de Lieja, correspondiente al 14 del ppdo. Octubre, registra una interesante nota sobre la idea de unificar todas las fuerzas revolucionarias sobre la base de la Huelga General. Se reunieron con ese objeto muchos compañeros y socialistas revolucionarios, resolviendo, una vez demostrada la necesidad de fomentar la más fuerte cohesión entre los elementos que combaten á la burguesía por las vías revolucionarias, publicar un manifiesto á favor de esa unión y celebrar á

la vez un gran mitin favorable á la misma y á la huelga general. Igualmente se acordó la publicación de un Número Único titulado La Crisis General, destinados á vulgarizar esta idea.

Nuestro colega comenta con los siguientes párrafos este proyecto: "Nos felicizamos del resultado de esta primera reunión. Los libertarios han acogido con interés la idea de un entendimiento entre socialistas y anarquistas."

"Las organizaciones y los individuos del partido obrero pueden adherirse á esta idea puesto que ellos admiten el principio de la huelga general, económica y revolucionaria. El intento no tiene para nosotros otro fin que el expresado; fuera de él la acción de los diferentes grupos es autónoma."

No es la primera vez que en algunos países se ha tratado de este "entente revolutionnaire". En Francia especialmente se han realizado varias tentativas con poco éxito. Opinamos que la idea no es mala, siempre que se haga sobre la base de una teoría revolucionaria como la huelga general. Aun cuando se ha de tropezar casi siempre con el inconveniente de que ésta asusta más á los socialistas que á la misma burguesía.

España.—Aquí proceden los gobernantes ni más ni menos que en Rusia. Lo ocurrido en La Línea recientemente es buena prueba de ello. La clase obrera quiso celebrar un mitin de solidaridad con los obreros sevillanos, y de protesta contra la autoridad. Pidió permiso para celebrar ese acto y le fué concedido y denegado más tarde.

Los obreros, cansados de tanta farsa quisieron, á pesar de todo, celebrar el mitin, y á tal efecto hicieron correr el aviso. En el punto llamado Las Pedreras se reunieron de 13 á 14 mil personas entre hombres, mujeres y niños.

Ha habido dos compañeros, cuando se presentó la guardia civil en son de guerra y apuntando con sus fusiles disolvió la reunión. Al volver al pueblo aquella oleada de gente se levantaron varias protestas contra los sayones de la autoridad y estos empezaron á atropellar á diestra y siniestra con sus armas.

El pueblo se defendió en toda forma, arremetiendo con tal furia que los guardias se vieron obligados á retirarse hacia el cuartel. En esto apareció el ejército á retarguardia de los obreros encerrando éstos entonces entre dos fuegos. El ejército hizo fuego y los soldados y fusiles de la patralla asesinaron al pueblo por la espalda.

Esta acometida traidora, produjo varios muertos y heridos; entre los primeros se cuentan los niños Antonio Robles y Diego Sánchez y los adultos Manuel Leal y Manuel Gómez, y entre los heridos los niños Juan Vidal y Gabriel Córdoba y los adultos Joaquín Cortés, José Cantero y Antonio Gómez. Irritados por tal monstruosidad, los obreros se dispersaron en grupos hacia varios puntos. Uno de éstos asaltó y destruyó la casa del alcalde, y otro la administración de correos. El tiroteo y la persecución duraron cerca de cuatro horas, aunque los trabajadores estaban desarmados. Los pocos contusos que hubo entre la fuerza, lo fueron por las mujeres de los huelguistas, que desde las casas echaban á la calle lo que les venía á mano. Si los obreros llegan á tener 200 matas escopetas, antes de que hubiesen llegado refuerzos no hubiera quedado vivo ni un individuo del destacamento.

Según nuestro colega Tierra y Libertad, del cual copiamos éstos datos, los muertos llegaban á 11 y todos los días morían heridos.

Tanto el colega citado como los demás que se publican en España, incitan á realizar manifestaciones de protesta contra esos hechos criminales.

¿Cuánta razón tendrían los obreros de acudir á ellos con un fusil cada uno!

Para formar parte de la Sociedad de Práctica es preciso colocarse en estas condiciones: 1.º Pertenecer á la Sociedad anteriormente citada, y haber abonado en una ó más veces la suma de 30 francos; 2.º Haber manifestado por escrito el deseo de formar parte de la Sociedad de Práctica; 3.º Haber sido designado por suerte.

De esta sociedad, cuyo fin es tentar un experimento de comunismo libre, pueden formar parte materialistas, comunistas, individualistas, científicos, naturalistas, etc., reunidos por una fórmula común: cada uno producirá según sus fuerzas y consumirá según sus necesidades.

Los iniciadores, antes de emprender nada serio estudiarán los motivos por qué fracasaron otras colonias experimentales, bien por falta de capital ó de terreno, obligado á todos á vivir en demasiada comunidad, ó por la emigración á países extraños de clima y elementos de vida nuevos, etc.

Buenos son estos ensayos si hay quien tiene fe en ellos, aun cuando se puede confiar mucho en su éxito. Nosotros no desconfiamos un ápice de la bondad de nuestros ideales, pero surge siempre la duda cuando se trata de aplicarlos dentro de un medio ambiente que les es totalmente enemigo.

Italia.—Según comunica el corresponsal de Les Temps Nouveaux en Italia, los anarquistas no perdieron el tiempo durante el congreso socialista de Imola. Los grupos anarquistas de esta ciudad publicaron en esa ocasión una carta abierta á los congresistas, demostrándoles como la degeneración del socialismo legalitario y la discordia que reina en ese partido se debe solo á la adopción del método parlamentario y electoral, invitando á los buenos á volver al seno del verdadero socialismo, el cual no puede ser más que anarquista y revolucionario.

Un manifiesto idéntico ha sido dirigido por los anarquistas de Turin á los intransigentes de la social democracia en el mismo sentido. Además, el vizjo internacionalista Adam Mancini ha publicado por su cuenta en Imola un número único adecuado completamente á las circunstancias, que ha obtenido mucho éxito. Se titula este La Tribuna Libertaria y contiene una recopilación de artículos escritos hace varios años antes por algunos de los congresistas, cuando más sinceros que ahora eran todavía anarquistas y revolucionarios. En él hay artículos de Costa, de Merlino, de Castellari, de Monticelli, de Bettini, etcétera.

Los renegados de ayer habrán tenido ocasión de escrupular sus conciencias, acusados por sus propias páginas.

Como comentario á las deliberaciones social-monárquicas del congreso de Imola, además de los recientes fusilamientos de Candela, hay que agregar la conducta cada vez más reaccionaria del gobierno contra los anarquistas.

Han sido prohibidas varias reuniones de protesta contra los hechos de Candela; los periódicos anarquistas son secuestrados con una regularidad maravillosa. Estas últimas semanas les ha tocado el turno á El Grito della Folla, de Milán; á L'Armonia, de Nápoles y á L'Agitazione, de Roma.

Se continuará. Y continúe también Rondani cantándonos las excelencias de la libertad de imprenta conquistada por los socialistas.

Para los monárquicos!

Hemos recibido los números 8 y 9 de la interesante revista mensual titulada Lo Nuevo, órgano del libre pensamiento moderno. Su texto se halla en relación directa con su título.

Todos los trabajos que en ella aparecen son de un espíritu si no nuevos, bien impregnados de las nuevas orientaciones en que se desarrolla el pensamiento de las generaciones actuales, tanto en el orden científico como en el sociológico.

Es recomendable su lectura bajo todo punto de vista.

Su dirección: Casilla de correo 486, Valparaiso, Chile.

Elitado por el grupo "Libertad", de Montevideo, hemos recibido los folletos La Mujer y la Familia, por Arana; La Religión y la Cuestión Social, por Montseny; y Las Declaraciones de Etienne. Los tres han sido editados por el citado grupo para repartirlos gratuitamente.

Con el número 13, último que hemos recibido, nuestro apreciado compañero en la prensa La Voz del Esclavo, de Chilivoy, nos anuncia que ha cumplido un primer año de vida.

HEMOS RECIBIDO

De Valparaiso los números 8 y 9 de la interesante revista mensual titulada Lo Nuevo, órgano del libre pensamiento moderno. Su texto se halla en relación directa con su título.

Todos los trabajos que en ella aparecen son de un espíritu si no nuevos, bien impregnados de las nuevas orientaciones en que se desarrolla el pensamiento de las generaciones actuales, tanto en el orden científico como en el sociológico.

Es recomendable su lectura bajo todo punto de vista.

Su dirección: Casilla de correo 486, Valparaiso, Chile.

Elitado por el grupo "Libertad", de Montevideo, hemos recibido los folletos La Mujer y la Familia, por Arana; La Religión y la Cuestión Social, por Montseny; y Las Declaraciones de Etienne. Los tres han sido editados por el citado grupo para repartirlos gratuitamente.

Con el número 13, último que hemos recibido, nuestro apreciado compañero en la prensa La Voz del Esclavo, de Chilivoy, nos anuncia que ha cumplido un primer año de vida.

Felicidades a los compañeros editores por su constancia y desahogo al colega muchos progresos.

Guerra y Militarismo es el título de un grueso tomo de más de 400 páginas editado por Les Temps Nouveaux...

Dos ejemplares de esta interesante obra nos han remitido sus editores, uno correspondiente a una edición económica...

En este libro, destinado a prestar un servicio inmenso a las ideas anarquistas, se hallan coleccionados un sin fin de documentos...

A Guerra y Militarismo le seguirán otros volúmenes igualmente documentados, cuyos títulos son: Patria, Colonización, La Familia, La Magistratura, La Loi, L'Education...

Estas ediciones de Les Temps Nouveaux serán quizás las más valiosas de la inmensa biblioteca anarquista.

La obra ricamente impresa y sujeta a un refinado gusto artístico ha salido de los talleres de L'Emancipatrice, imprenta comunista obrera de París.

Los pedidos a Les Temps Nouveaux, rue Broca, 4 (Vº) París.

L'Humanité Nouvelle nos ha remitido el fascículo de su último número que comprende la crítica de libros y revistas.

La nueva dirección de esta revista es 3 (bis) Cour de Rohan, Rue Jardinot, París.

Entre los nuevos periódicos que hemos recibido, figuran La Revolución Social, de Londres; El Faro de Andalucía, de Murcia; El Obrero, de esta capital; El Trabajador, de Bahía Blanca; El Trabajo, de Rosario; La Revista de Educación y Nostrae, revista feminista, bien orientada y de amplio criterio...

—Editada por El Infierno hemos recibido una hoja suelta que se vende a 10 centavos y que contiene la leyde accidentes sancionada recientemente por el parlamento español.

Avisos y comunicaciones

Los grupos, Pensamiento y Acción y Libertad y Amor de Santa Fe se han fusionado para hacer más fecundas sus iniciativas.

El compañero Juan Ceres desea saber el paradero de María M. Cor-s. Dirigirse al interesado: Depósito de locomotoras, Compañía Francesa, Rosario.

Se desea saber el paradero de Marcial Guisamandé, su hermana lo busca, Dirigirse a Pedro Arán, calle Pasco 1336.

La Casa del Pueblo de Rosario nos ha remitido 50 tarjetas de la rifa que ha iniciado a favor de la Escuela de Enseñanza Libre que trata de fundar en aquel local.

Cada tarjeta cuesta 30 centavos y el total de ellas es de 1500. Los objetos que se rifan

son de variada utilidad. Tenemos las tarjetas a disposición de los compañeros y los que desean obtenerlas directamente, diríjanse a Juan Fassio, Las Heras 333, Rosario.

A los compañeros y grupos que han recibido Anarquía de E. Malatesta, se les ruega comuniquen resultados a nuestra dirección a nombre de F. F. de Diego.

Recibimos y publicamos con agrado: Compañeros de «La Protesta Humana»

Protesto enérgicamente contra aquellos periodistas que, con el tradicional objeto de mistificar, han publicado en sus respectivos diarios que en la conferencia que tuve—por encargo de la Federación de activadores—con el jefe de policía de La Plata, haya convenido en la necesidad del arbitraje y propuesto a este mismo señor como árbitro en la huelga de Campana.

Esta es una infame mentira; y más infame aún es el proceder de aquellos diarios que no han querido publicar el desmentido que les envíe.

Entre yo y el jefe de policía no se discutió más que sobre el derecho de reunión y sólo accedí a la indicación del señor Dayhenard de entrevistarme, delante de él, con el gerente del frigorífico para oír las proposiciones que está hiciese y comunicaras a los huelguistas para que las discutiesen, por lo cual el jefe habría concedido derecho de reunión.

Mis ideas respecto al arbitraje son explícitas: lo creo simplemente inútil y dañino.

Cordialmente vuestro B. Orsini.

Buenos Aires, Noviembre 12 de 1902.

Fiestas obreras

El día 6 del próximo diciembre celebrará la sociedad de repartidores de Pan el primer aniversario de su fundación en el Orfeon Español, Piedras 534, a las 8 p. m., con este programa:

1º Himno de los trabajadores.—2º Conferencia.—3º El drama en 5 actos «Los malos Pastores», por el grupo Nuevas Ideas. Entrada y asiento 1.00—Palcos 2.00.

La sociedad de constructores de instrumentos de cuerda celebra hoy, a las 8 p.m., una velada a beneficio de la cooperativa del gremio en el Orfeo Español, Piedras 534.

Programa: 1º Discurso de apertura.—2º El primero de Mayo.—3º Gran concierto de guitarras, bandurrias y bandolín.—4º La petipieza Dos Sordos y Baile familiar. Platea 0.60—Palcos 4.00.

En la Boca.—A beneficio de la Escuela de Enseñanza Libre se dará una fiesta libertaria el día 23 del corr. en el teatro Iris, a las 2 de la tarde.

Se pondrá en escena por el grupo Los Caballeros del Ideal el drama «Aurora» y la petipieza «Roncar despierto».

En la misma se sorteará la rifa que el grupo de la escuela tiene en circulación.

Reuniones y Conferencias

Controversia.—El grupo Caballeros del Ideal ha organizado una conferencia anarquista socialista para mañana domingo a las 2 de la tarde en el Teatro Doria. El tema de discusión es este: «Es ó no útil el parlamentarismo».

Hablarán por cada parte un intelectual durante media hora, siguiendo después tribuna libre para todos los obreros que lo deseen.

Para sufragar los gastos se cobrará: platea 0.20, paraiso 0.10. El beneficio se destinará para los heridos de Campana. En la rifa del cuadro de Zola de este grupo, salió agraciado el número 929.

Grupo Defensor de Nuevas Ideas.—Mañana domingo, a las ocho de la noche habrá conferencia en el local del mismo, Tucumán 2921.

Disertarán los compañeros Orsini, Ristori y Camba sobre varios temas.

Mecánicos y anexos.—Hoy a las 8 y media p. m. se reúnen en la calle Victoria 2475, todas las secciones de este gremio para tratar asuntos de mucho interés.

Fundadores.—Se reúnen en asamblea extraordinaria mañana en la Federación

Obrera, para resolver sobre la huelga iniciada por el gremio contra el burgués Zamboni.

Grupo Antorcha.—Mañana, a las 8 p. m., habrá conferencia de propaganda a cargo de varios compañeros. Local: 24 de Noviembre 152.

SUSCRIPCION VOLUNTARIA a favor de LA PROTESTA HUMANA

Capital.—Número 200.—Un peluquero 30, B. Furey 2.00. Total 2.30.

Suscripciones fijas.—A. Bossi 1.00, R. Faraci 1.00, J. Iglesias 1.00, E. Bedate 1.00, F. Ghezzi 1.00, E. García 1.00, J. Lluch 1.00, L. Priani 1.00, P. Franz 1.00, J. Azafra 1.00, A. Furragallo 1.00, Hujanla 1.00, Camarasa 1.00, Munué 1.00, E. Estoch 1.00, P. Vitale 1.00, A. Barandaran 1.00, A. Porbent 1.00, A. Galliano 1.00, F. Nadal 1.00, E. Verrani 1.00, J. D. Reuro 1.00, Kiosco y barbería 1.00, J. Petrucci 2.00, Tayeda 1.00, J. Mansi 2.00, M. Pitta 1.00, F. A. López 1.00. Total 30.00. Descuotados por cobranza 4.80, restan 25.20.

Venta Kioscos 7.00. Por varios paquetes a la S. O. P. 19.00. Grupo de tejedores.—Fabio 30, Gándara 40, Blasco 20, Urquiola 40, Estévez 20. Total 1.40. Lista del puerto.—Carballo 10, 2º Burgués 10, Atonante 10, Toda la tierra es patria 20, Un anarquista sometido por F. Lenza 50, C. Sima 20, Esteban Corbalán 20, Cura Orzali 10, Un alemán 20, G. Patuzero 10. Total 1.80.

De Chascomús.—Centro E. Zola.—Criminal nato 20, Un escriba 20, J. Quintana 20, Un garsito 20, Una víctima de Pin 10, Un burgués 10, Un anarquista 10, Granello 10, Un compañero 10, Un zapatero 10. Total 1.40. Recibidos 2.50: repartidos: 30 para L'Avvenire, restan 2.20.

Capital.—Grupo Caballeros del Ideal.—El sobrino del Papa 20, Oro y papel 20, Papel y oro 05, Basta de latas 10, El luto al difunto 10, Conciencia y no votos 20, Chito tabloso 10, De Profundis 10, Papel solo 20, Sin papel ni oro 10, Luis Lambert 05, El peso a 44 centavos 05, Que le pongo 10, Ambrosio Rolde 20, Pensamiento 20, A. Masse 20, Dos Hermonos 20, Un 10, Germinal 05, Un conscripto rebelde 10, Recolectado en la noche del 10 de Octubre 40, Ferrarri Romeo 10, Un cretino nato 10, El Pedral avanza 50, Como quiera 20, Un muratore 10, Papas rosarinas 10, Uno de los analfabetos 10, Otro que no sabe leer 10, El parto 10, Bernia 15, J. P. 10, V. A. 10, Bernia 10, Un convecido 20, Cualquiera cosa 10, Aspirante A burgués 20, César Stringe 05, Genaro Stringuini 10, Una cosa cualquiera 10. Total 5.60, repartido para L'Avvenire 2.30.

De Villa Casilda.—J. Pioli 50, Grapon 50, Un inglés 50, Total 1.50.

De Merlo.—Vivi EZZola 20, Vive siempre en el corazón humano 20, Zola no ha muerto 20, queda la seva, 20, Dipo Rendido 20, J. Barberi 10, F. Masabuccio 10, E. López 10, Robado 10, Jorge Rebelde 20, Avalos 05, M. Bartoldi 25, Panadería La Plaza.—J. Bellagarde 20, José E. Pallavisini 20, J. E. Garone 20, Un desesperado 10, E. Quaglini 20, Rafael Gasone 20, Cualquiera cosa 50, Morio Tressi 20, J. Manelo 30. Total 4.00.

Baracas al Sud.—Grupo Germinal 60, Baracas.—Grupo Rojo y Negro 50.

Por conducto de la Librería Sociológica: J. B. 1.00, Un tuberculoso 05, Bogo 10, Torino 15, Un explotado que explota 1.00, Uno 10, Revendedor 25, Sardelloni Ricardo 30, Gigetto 30, El 33 20, Uno 10, Quien insulta queda insultado 20.

Recolectado por el compañero Tesei 60. Grupo Emancipación Humana.—Subrante de la función en el Teatro Doria 5.00. De Lima 1.50. Total 10.95.

De Rosario de Santa Fe.—Grupo Libre Pensadores.—Manuel Vasquez 1.20, Andrés Maganes 1.00, Alejandro Hino 1.00, Martín Centurion 1.00, A. Pérez 40, Basilio Martínez 20, Nunca conoci la libertad 20, P. Aresti 20, A. Serra 20, Udme 20, Ur Aspirante 50, El voluntario S. Dominguez 20, Serviliano Galorza 20, Clavideo Navarro 30, Jorge Bertoglio 60, Emilio Zola 20, Discutir siempre insultar nunca 50, S. Martínez 40, Rosendo Gómez 10, Felice Guidotti 10, Viva la anarquía 30, Uno que lee La Protesta 50, Lietti Pompeo 50, Juan Campos 20, José Torres 10, C. Almada 20, Sebastián Trujillo 30, Carrera 30, Briguela 30, B. Carboni 1.00, Como quiera 45, Cállate Rondani 50. Total 13.35. Repartidos: Protesta 3.00, Rebelde 3.35, L'Avvenire 2.00.

Casa del Pueblo.—Timistufe 20, Compañero 10, Calaguirri Filippo 10, Cinelli 20, De Borsi la propaganda de Rondani es inútil en la República Argentina 50, Refinería 10, La propiedad es un robo 20, Viva la emancipación 10, Carlos VII 30, L. E. B. 10, M. Suárez y contra el voto 15, P. Reyna 20, Un carrero 10, Timistufe 10, Compañero 10, Sócrate 20, Lo que quiere 10, Compañero 05, L. G. 10, Olgamos la conciencia 10, Simón 20, Cialli 20, Rossi 10, Acilla 10, Ourrea 20, Cualquiera 10, Abaca 10, Emilio Chuit 20, Ret 10, Timistufe 10, Sócrate 10, No tiene más 05, Sócrate 10, Aurica 20,

Varios 50, Berreta 10, Cualquiera 10, Sócrate 10, M. Rodes 10, Aristides 20, Compañero 10, Fernández 20, Compañero 10, Pedro Listero 20, Navarro 20, Blaamip 10, Eugenio Vivel 1.00, Ignacio Bamates 10, Leavoni 20, Amante de la idea 10, Enemigo de los burgueses 05, Unico puerto seguro es la anarquía 10, Sócrate moderno 10, De la Mora 20, Compañero 20, Inglaterra 1.00, S. M. E. 30, Viva Roca y C.º el pueblo hambrieto proclama la anarquía 10, Jardón 20, B. A. 10, Martínez Paco 20, José Marrón 20, Berreta 20, Arilla 10, P. Reyna 20, Compañero 10, Leonardo 45, J. M. 20, Aristides 20, Tocino anarquista 20, Sacristán 50, Compañero 10, Mateo 30, M. Suárez 10, J. B. 05, Degenerado 10, José M. 1.20, Una niña 10, Juan Giovetto 20, Schiavoni a mis hermanos 10, Uno que viene 10, Simoi 20, Sócrate 20, Arilla 20, Berreta 20, Aristides 20, Bomba que estalla 10, Sal y vinagre 05, P. Reyna 20, Martínez 20, Giacola 10, E. G. M. 10, M. Suárez 10, Pedro Rossi 1.00, Rubio 30, M. Rodes 10, M. Suárez 10, N. Blanco 10, Schiavoni 10, Paolo Saluri 15. Total 19.30. Repartidos: Protesta 10.00, Reuilde 4.40, Avvenire 4.00, El Sol 1.00. Casa del Pueblo por 100 Protesta Humana 3.00.

Grupo Oradores Libertarios.—García 15, Albergoli 20, Pérez 20, Duprel 15, García 10, Proto Reina 20, Cimoni 10, Aquiles Ballarini 1.00, Gracias a un anarquista 10. Total 2.20.

De Barracas al Norte.—Pietro 50, Natali 1.00, Babiliano 50, Pinella 20, Nivoli 10, C. B. 30, G. V. 25, A. Vaccari 20, P. Bermejo 30, Viente 30, Viva la anarquía 30, Un aburrido 10, Un antropófago 16, Un ruso B. 20, Moro 30, Jun 30, P. Podestá 50, Un muchacho 05, I. T. 25. Total 5.61.

De Luján.—Ideal 10, José Canta 20, Un compañero 00, F. B. 10, B. V. 10, R. P. 20, Un barbero 20, Afonsi Emanuel 10, Maximiano F. Martini 40, Claudio Molina 50, La compañera de Molina 20, La compañera de Bosco 20, Ideal 10, D. B. 50. Total 2.70.

De Paraná.—Caso 50, Bolognese 20, A. Bogueuero 50, J. Miserable 50, Carlo Culló 30, Michellini 50, Massimo Guillerin 40, Robespierre 50, F. Prá 50, A. Ramazzano lleno de frió 20, M. Urrutichiz 20, F. Gonzalez 40, C. Lagricca 40, Luis Gatti 1.00, Juan Ramezzano 1.00, Ciria 50, Pedro Milan 50, Panaderos de la Germ. 1 50, Figaro 50, Rafael 50, Miserable conferenciante 05, Ronzer 10, Yo 1.00, Tijera 1.00. Total 12.25. Repartidos en la siguiente forma: Protesta 4.00, Avvenire 3.00, Rebelde 2.00, Obrero Panadero 1.00, La Voz del Esclavo 1.00, Pe. el abono a la revista El Sol 1.00, Gastos por correo 25.

Del Caballito.—Palmito Giannoni 20, Francisco 30, Un francés 50, Angel Svio 30, Un francés 70, Un pintor 20, A. Baviéri 30, C. Chlachie 1.00, Un Loco 20, Luis Moretto 25, Un glavero 1.00, Un calderero que se ha ido a Bah, Blanca 50, Una scarpa 20, Francisco Califernia 40, Ventura Matos 20, José Frazado salud a los compañeros de Italia 50, Car de Rusia 40, Menester la revolución 1.00, Total 8.75. Repartidos: Protesta 4.50, Avvenire 3.25.

Capital.—J. Benoni 30, J. Rossi 40, L. Maglione 20, A. Fia 20, Strona 20, La verità 10, Bailia 20, Movimiento 10. Total 1.30.

De Santa Fe.—Ambos mundos 40, Almacén de la bola de oro 50, Pedro Clitis 40, Romolo 30, Almacén de Castilla 40, Villamont 50, B. B. 30, Alberto Pucci 3.50, Ambos Mundos 40, Almacén de la bola de oro 50, Come Barriques 50, Cleto Galta 50, J. R. Quiróz 50, Villamont 50, Romolo 40, P. Chotis 40, Angel Trento 30, Silvio Della Motta 20. Total 10.00.

De Victoria.—Pedro Prone 20, Pinot balichero 20, Sittori Fia 05, Tres compañeros del bañado 1.50, Germinal 30, Siempre adelante 20, Viva la anarquía 20, Un compañero 20, L. Hernandez 20, R. Andrea 10, Chitto 10, Parichia 20, Una compaña 10, Franz 20. Total 3.75. Mitud Protesta y mudad Avvenire.

RESUMEN

Table with 2 columns: Item and Amount. Total recibido para el presente número \$ 134.51. GASTOS: Imp. de 3000 ejemplares del número 200 \$ 53.00, Correo \$ 15.00, Redacción y Administración \$ 15.00, Déficit anterior: 32.28. Total 115.28. Sobrante del presente número 19.03.

FOLLETOS

Table listing pamphlets for sale: Elementos de Anarquía, por O. C. Lemens \$ 0,20; La Anarquía, por E. Malatesta \$ 0,15; Declaraciones de Etievani \$ 0,10; La religión y la cuestión social, por J. Monseu \$ 0,10; La Anarquía en la Evolución Socialista, por P. Kropotkin \$ 0,10; Primer Congreso Socialista-Libertario, celebrado en La Plata \$ 1,00; La Anarquía es inevitable, por Pedro Kropotkin \$ 0,10.